

FLORIDAI

# BAJTÁRSI HIRADÓ

V.B. TAMÁSKA



XV. évfolyam 1. szám - 1997.



vitéz Baranchi Tamáska Endre

KORMÁNYZÓ URUNK 40 éve hunyt el.



Az idő rohan s szinte el sem lehet hinni, hogy már 40 éve elmúlt annak, hogy vitéz nagybányasi HORTHY MIKLÓS, Magyarország Kormányzója a portugáliai "önkéntes" szemkivételében örökre lehunyta a szemét.

Az 1957-es év nekem is az életemben egy sorsdöntő lépést hozott. A szovjet túlerő által leverte dicső Magyar Szabadságharc után én is vándorbotot fogtam, hogy kövessem Legfelsőbb Hadurunk példáját és az "önkéntes" szemkivételést vállaltam/.

1957 január 30-án léptem Amerika földjére s megláthattam a new yorki kikötőben a szabadság szobrát. Így én már szabadsföldön voltam, de a sok derék magyar, akik otthon maradtak újra a szovjet rabigájába kerültek.

..... Tervembe vettem, hogyha talán személyesen nem is, de legalább írásban jelentkezni fogok a Legfelsőbb Hadurnál.... Sajnos, a szabadsföldre való érkezésem is csak félig volt

szabad, mert a leromlott egészségi állapotom miatt egy szanatóriumba utaltak, hogy egy kicsit felerősödhessenek.

Itt olvastam egy pár nap múlva a szomorú hirt, hogy 1957 február 9.-én Magyarország volt Kormányzója Estorilban, Portugáliában elhunyt. Tervem így megheiusult, de azonnal tollat ragadtam és a Főméltóságú Asszonynak részvétsorsaimat elküldtem.

Talán tíz nap sem telt el, amikor a szanatóriumba levelet kaptam a Főméltóságú Asszonytól, amelyben megköszönte részvétnyilvánító sorsaimat. De legjobban megörültem annak, hogy a levélben benne volt egy fénykép Kormányzó Urunkról.

Ezt a fényképet azóta is úgy őrzöm, mint egy kincset s albumom díszhelyét foglalja el.

+++ Kormányzó Urunk ma már az ősi magyar földben pihenhet.- +++

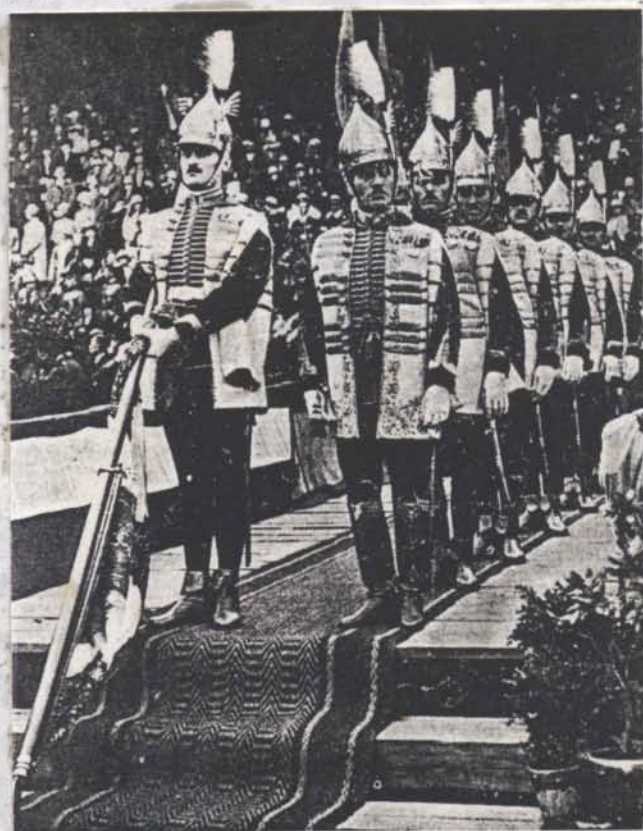
/ valahol Nyugaton/ 1997-ben.

/ csend-ör-szem./

... 000 ...



22. A kormányzó és fia, mint kormányzóhelyettes,



A színpompás öltözetű testőrség



# FEBRUÁR 14. CSENDŐRNAP



## Rendvédelmi Konferencia.

A volt M.Kir. Csendőrség tagjai, tiszteletbeli tagjai és barátai ezévbén is megtartják hagyományos "Csendőrnapi" ünnepséget. Ez alkalommal is magyarországi delegáció lesz vendégünk, s a Konferencia helye ismét a venicei Hungarian Christian Society vendégszerelő Magyar Otthonában lesz.

## CSENDŐRNAP FLORIDÁBAN.

1997, február 14.-én és 15.-én a venice-i/Floride, USA/ Magyar Házban tartották meg a volt M.Kir. Csendőrség tagjai / MKCsBK/ a Csendőrnapt a Rendvédelmi Konferencia keretében.

14.-én- pnteken reggel A Himnuszok eléneklése után Ft. Király Zoltán ref. püspök imével nyitotta meg a konferenciát 10 órakor. A bevezető beszédet Görgey Kálmán, mint legidősebb v. csendőr mondta, majd vitéz Kiss Gábor az MKCsBK központi vezetője számolt be az MKCsBK egy évi működéséről, valamint a tavaly októberben lezajlott három napos Rendvédelmi konferenciáról, amit a budapesti Rendőrtiszti Akadémián tartottak. Azon az előadók 90%-ban a volt M.Kir. Csendőrség tárgyköréből vették az anyagot.

A központi vezető után Dr. Párádi József alezredes, a bp-i Rendőrtiszti Akadémia tanára tartott igen értékes előadást; "A M.Kir. Csendőrség feladatköre, szervezete és működése az I. Világháborút megelőző, majd a két Világháború közötti időszakban a határőrizet ellátásában."

Ezután voltak hozzászólások, vélemények és javaslatok.

Ebéd szünetben volt a kiállítás megtekintése, melyre az anyagot ifj. vitéz Körössy Zoltán saját gyűjteményéből állította össze.

Délután az első előadást Dr. André László tartotta, egy igen értékes és részletes beszámolóban, amelyben az un. "CSENDŐRPUCCS"-ot igazi formájában ismertette, mint annak a napok személyes résztvevője, megcáfolva a Koszorus-Bangha féle meséket.-

Majd Dr. Mezei Barna a bp-i Bőkövs Loránt Tudomány Egyetem Jogi Fakul-  
tásának, valamint a Fáyman Péter Kath. Hittudományi Egyetem tanára tartotta  
meg előadását "A Csendőrség európai mintái, működésének háttere és alkalmazá-  
sa" címmel.-

A "Az emberséges csendőr". irását Simon Ferenc volt csendőrnagyomozó ol-  
vasta fel, amelyből ismét csak kitűnt, hogy a csendőr nem volt olyan, mint  
azt a kommunista hírverés ötven évig szajkózta.-

Ezután következett Szabó Lukács v. országgyűlési képviselő Debrecenből.  
Előadásának címe; "Csendőr múlt és jövő." A hallgatóságra kiváló beszédével i-  
glen nagy hatást gyakorolt.

Majd vitéz Kiss Gábor közp. vezető átújította a "Csendőr Érdemkereszte-  
ket" és díszokleveleket az erre érdemeseknek.

Rövid szünet után történtek meg a javaslatok, hozzászólások, valamint a  
határozatok. - Martelendy József búvészünk meg egy rövid műsort is adott a  
jelenlévőknek. Ő pedig Kanadából jött le hozzánk.

Február 15. Szombat.

Délután a venice-i Magyar Házban 11 órai kezdettel került leveti-  
tésre a csendőr dokumentum film; "Híven, Becsülettel, Vitézül!" címmel. A film  
két részből áll, s két óra 45 perces.- Ennek előkészítése Dr. Szekály Sán-  
dor a Magyar Hadtörténeti Levéltár h. vezetőjének fejében született meg s  
azt Tölgyesi Ágnes filmrendező és csoportja készítette el. Mint telefonon  
értesítették bennünket, a filmet Budapesten február 9.-én mutatták be a közön-  
ségnek s annak olyan nagy sikere volt, hogy a közönség fennállva, hatalmas  
tapssal jutalmazta azt. Jó volt ezt tudomásul venni, hisz 52 évig csak a  
régelmakat, kellett állandóan halni s olvasni. A filmen az USA-ból megszö-  
lelnék; vitéz Barancki Tamáska Endre, vitéz Kiss Gábor és Simon Ferenc baj-  
társak,

Ugyancsak szombaton a Magyar Házban este 6 órai kezdettel összegyűlt  
a magyarság; -több mint 250-en-, hogy résztvegyenek a további csendőrnapi mű-  
soron. A csendőrnapi megemlékezést vitéz Kiss Gábor közp. vezető mondta, majd  
a Miami-ból jött Tar Sándor a Magyar Közterrség t. konzulja emelkedett szó-  
lésre. Beszédének címe; "Emlékeink és teendők." A közönség nagy figyelem-  
mel hallgatta végig az értékes beszédet.- A ünnepi műsort vitéz Serényi Ist-  
ván, / Bécsből/- "Édesapám öröksége" című előadásával fejezte be.

Meglepetésként egy rövid egyfelvonásos színdarabot játszottak el a Petőfi  
Klub tagjai; "Mátyás király kovácsa"-a Babava házaspár betanításában.

A Magyar Ház által adott ízletes ünnepi vacsora elfogyasztása után meg  
igen sokan táncra is perdültek s a késő éjjeli órákban fejeződött be a Csen-  
dőrnap.

Szeresete- 1997, február 18.-

- Portyázó Tökhötöm-



# MAGYAR TEMETŐ A DON PARTJÁN

1943 JANUÁR 12, KOROTOYAK

Az alábbi részt FÜRY LAJOS 'Két állomás között', Budapest-Voronyezs című regényéből vettük.

...A harmadik napja már záporoszerűen zuhog a hó. Este visszajön a parancsnokságra küldött motoros. Nem tudott az útra kijutni, mert azon már orosz páncélosok rohannak nyugat felé. - Már hátrafelé sincs összeköttetés. Megpróbálnak északnak kitörni, mielőtt a gyűrű teljesen bezárul. Az éjszaka folyamán visszavonulnak a faluig és ott újra tudnak kapcsolatot teremteni. Az átörés azonban sok életbe került. Ottmaradt Kecskeméti hadnagy is és még csak el sem tudták temetni.

Odahaza, Magyarországon még éjszaka van, amikor itt már, keleten meghasad az ég alja. A hóban fekszenek és várnak. A test melegé megolvasztotta körülöttük a havat. Az idegeik már megszokták a halál hangjait és még akkor sem rezdülnek meg, ha közéjük csap és valamelyiket véres húscsufaként emeli a levegőbe az akna.

Fogytán a lőszer, utánpótlás nincs, körül vagyunk véve... márcsak mi vagyunk itt... Több jelentést nem küldök, Szabó János zászlós, zászlóaljparancsnok.

A szélből, kis orosz falucska körül épül ki a magyar sündisznóállás. Árkok, drótkadályok, gerenda-torlaszok és néhány hirtelenében elhelyezett akna biztosítja az állg századnyi erejű magyar ellenállást.

Tegnap dél óta megint nincs semmi összeköttetésünk és a rádiók hiába próbálkoznak, 'Béla' eredménytelenül hívja 'Cilit', de valahonnan mégis zene érkezik. Ügylátszik még sincsenek egyedül.

Világítórakéták lobbannak és nappali fényárban megelevenedik a végeláthatatlan hómező. Orosz repülő, egészen alacsonyan, majdnem a fejüket súrolják és ontják rájuk a géppuskatűzet. Az emberek mozdulatlanul fekszenek. Nem is tudni, hogy ki él és ki halott. De amikor a támadás megindul, a halottak is megmozdulnak. A géppuska, kézigránát újra működni kezd. Amikor az első orosz páncélos keresztülmászik az árkon, rávetik magukat

és közvetlen közelről, életük feláldozásával dobják rá a kézigránátot.

Megint egy éjjel. Ki tudja, hogy hányadik már és milyen nap van ma, szerda vagy csütörtök, vagy talán vasárnap. Feksznek a dermesztő hidegben és érzik, hogy ez az utolsó nagy küzdelem.

Szabó János zászlós a feleségére gondol, Annára.

... Anna, én vagyok, én jelentkezem. Nem a szellemem hanem az valódi énem, - csak egy kis csavargásra indult innen a sündisznóállásból. A testem már úgyis félig megfagyott, még egy kis ideig él, de nekünk ez már nem fontos. A test már régen összeomlott volna, ha a fegyelmezett szellem nem tartaná erősen. A test állandóan lázadzik, hideg van, éhes és fáradt, melegben szeretne pihenni, jóllakni és aludni, - de a szellem újabb rohamra lendíti és újabb ellenállásfelé ösztökéli...

...Most egy kis szünet van itt, nálunk. A halál előtti szünet. Éppen csakhogy lélekzetet tudunk venni, aztán itt valamennyien, Összesen száztizhárman meg fogunk halni. Hősi halált halunk, mert helytállottunk az utolsó puszkagolyóig, a parancshoz híven...

... Anna, még van egy kis időm, talán csak néhány perc. Arra szeretnék megkérni, hogy a fiunkból derék, becsületes magyar embert nevelj. Vagyont és pénzt én nem hagyok hátra, legfeljebb becsületes nevet. Majd az Isten is segíteni fog. Talán jobban, mint engem. Meséld el majd a fiúknak sokszor, hogy mit üzentem ezen az éjszakán, amikor a Don partján, egy kis rommá lőtt orosz faluban a halált vártuk. Egy maroknyi magyar.

... Nagyon kérek, hogy ne sírj. Légy erős, igazi magyar asszony.

... Ez a hideg már belenyilal a hátamba, de boldog vagyok nagyon, hogy veletek lehettem utolsó perceimben. Körülöttem élők és holtak fekszenek.

... Beretvás Mihály honvéd egy apró, színes szentkép előtt, olyan, amit a Keleti pályaudvaron az induláskor a Vöröskereszt osztogatott, -hangosan imádkozott. Tegnap újabb menekülők vánszorogtak hozzánk. Ki tudja, már mióta bolyongtak a hómezőkön. Kezük, lábuk megfagyva és úgy vonszolgatták és támogatták egymást. Mennyivel jobb az élet, mint a megváltó halál?

... Anna, a leveled még egyszer elolvastam. Most aztán sokáig nem kapsz semmi hírt. Várni fogod mindennap a postát, de én már nem írok, mert én már nem leszek. Anna édes, most elbúcsúzom tőled, gondolatban megcsókolom a homlokod, az arcom, a szemed, meg a száad. Megöllelek téged is, meg Jancsikát is. Nagyon szerettelek mindket-  
tőket. Úgy beszéltek, mintha már halott lennének, pedig még élek, - élő halottak vagyunk...

Már is újabb támadás kezdődik.

Az első páncélosok felágaskodnak és orrabuknak a tányéraknákon, - de nyomukbar mindig újak jönnek és recse-gve-ropogva gázolnak át mindenben. Hiába szórja Kátai szakaszvezető két kézzel a gránátokat, eltapossák és keresztül gázolnak rajta. A páncélosok átszaladnak rajtuk és mennek tovább nyugat felé.

Szabó János zászlós feltápáskodik és odatántorog az embereihez.

- Fejes ővezető, keljen fel. Somogyi tizedes, nem hallja? Nem éri, a süket mindenit a fülinek. Mit röhögsz úgy, Bíró? Kátai szakaszvezető, szedje össze az embereket. Keljete fel bajtársak. Hazaviszlek mindannyiőtokat. Eddig jóban, rosszban kitanítottunk egymás mellett, jöjjetek utánam most már szabad az út, keresztülvágjuk magunkat a poklon is. Most akartok cserben hagyni? Nem hallja, Kátai, mit parancsoltam?

Odamegy, egész közel hajol a hóban fekvő szakaszvezetőhöz.

Megrázza és megfordítja. Aztán a többi, Üveges, fagyott szemmel merednek rá.

Hiába kaparja ki a hóból hiába kiált bele az összeroncsolt arcukba.

A halottak már nem engedelmeskednek a parancsokra.

Lassan fehér lepellet temet be minden a hó.

Aztán már csak, minit hókupacok domborodnak ki a végtelen orosz hómezőből, míg a szél simára nem széptügeti a nagy, fehér, magyar temetőt.

vitéz Barancki Tamáska Endre;

M á r i a n ö v é r /

=====

Egy zord januári napon Lantos őrmesternek befejeződött a csapat szolgálata. Már hazafelé sikkottak a sílécék a keskeny erdei ösvényen, amikor az egyik hirtelen fordulóban egy nagy legurult szikla állta el az utjukat. Gyorsan kellett határozni. Lantos a sílécéit hirtelen elfordította. A hó porzott, de ő az egyensúlyát elvesztette és egy kis szakadékba zuhant bele az útról.

Lábtöréssel került be a máramarosszigeti kórházba. A sérülés komoly volt, de az azonnali orvosi segítség és a gondos ápolás ismét talpra állította. Mivel már csapatszolgálatra nem volt alkalmas, a híradós-rádiós tanfolyamot végezte el. Így került az osztályparancsnoki törzshöz, mint rádiós csendőr.

Már vagy egy fél éve szolgálbunk együtt. Jól ismertem a daliás természetű, fekete mokánybajuszú Lantos őrmestert. Hisz ő is alám tartozott. Komolyan teljesítette új beosztásában is szolgálatát. Mosolygó arccal és szolgálatkész szerény magaviseletével mindenbajtársának a szeretetét, megbecsülését is kiérdemelte. De előljárói is csak a legnagyobb megbecsüléssel, voltak iránta.

Az osztálysegédtiszti irodámban naponta igen gyakran megjelent. Hiszen állandóan hozta a rádió tévmondatokat. - Így nem volt feltűnő, hogy a mai napon is bejött irodámba. A kezében azonban most nem szorongatott semmiféle papírost.

- Na mi újság Lantos? - kérdeztem.

Erre a sarkait összekoppantva így szólt;

- Főhadnagy Úr! Alázatosan jelentem, - meg akarok nőszülni!

- Ez ugyan derék és helyes. - válaszoltam neki.

- Egy ilyen jóképű magyar embernek ötvetlenül családot kell alapítani, - mondtam neki.

Majd Lantos így folytatta;

- De főhadnagy úr, az én esetem nem olyan egyszerű és könnyű. -

- Miért? - kérdeztem.

- Ugyanis én egy apácát, Mária nővért szeretném feleségül venni. -

Erre aztán már nekem nyílt tégra a szemem. Mert valóban, nem minden nap esetnek számított. Már gondolataimban egész kis regény, film-mese címe röpködött; Az apáca és a csendőr.... Szóktetés a zárdából/.... és így tovább.

Ezután így folytattam.

- Úgy gondolom, hogy ez egy hosszabb történet lesz. - Újjön le és mesélje el, hogy miért is határozott így, -

Lantos őrmester leült. - Megköszönrülte a torkát. Arca egy kissé kipirult s kezdte a történetet.

A dolog úgy kezdődött, hogy amikor a rahói őrsön szolgálat közben a sível eltörtem a lábamat, a máramarosszigeti kórházba kerültem. Ott a leggondosabb ápolásban részesültem. A lábam gipszben volt s így egyhoz voltam kötve, de én nem szerettem tétlenül tölteni napjaimat. Volt ott többek között egy igen fínomlelkű apáca, ápolónő is. Ő többször volt szolgálatban éppen azon a kórházi szárnyon, ahol én feküdtem. Szívesen elbeszélgetett velem. Mindig kérdezte, hogy van-e valami kívánságom. - Könyveket kértem tőle. Azokat olvastam. Ha eggyel végeztem, hozta a következőt. - Az idő tünetlenül gyorsasággal repült s szomorúan kellett tudomásul vennem, hogy levéve a gipszet a lábamról elérkezett a kórházból való albocsátásom ideje is. Mária nővér ezt már előbb tudta, mint én. - Búcsúzásakor azt mondtam neki, hogy egész komolyan elhatároztam magamban, hogy feleségül fogom venni. - Mária nővér elpirult. Nem is tudott szóhoz jutni, de úgy látszott,

belől valami titkos erő azt sügte neki, hogy én igen komolyan beszéllek most vele.- Elhatározásomat megismételve,- mondtam neki, hogyha most még nem tud választ adni, úgy gondolkozzon rajta.- Én várok.-

.... Az idő telt s én nem tettem le a szándékomról.... Mária nővér is ezek után úgy gondolta, hogy velem ő boldog lesz s örömmel meg fog birkozni az akadályokkal, hogy egymásé lehessünk. Örömmel egyezett bele, hogy megesküdjünk. ....

Eddig tartott Lantos jelenése.... A furcsa történetet érdeklődve hallgattam végig s közöltem Lantossal, hogy szerezzék be a szükséges iratokat, készítse el a nősülési kérvényt s én majd azt továbbítom a "Assisi Kertületi parancsnokká"ghoz.

Lantos visszament a rádiószobába.

..... Telén két hét sem telt el, amikor halk beszédre lettem figyelmes majd kopogtattak az ajtómon.- Tessék !- szoltam, majd a következő pillanatban három komoly, idősebb küldejű, fekete ruhás apáca lépett be az irodámba.- Felálltam s üdvözöltem őket. Érdeztlen, hogy mi jéretben vannak? Még hirtelen nem is jutott az eszembe a nősülési ügy- Lantos őrmester, Mária nővér és így tovább.

A legidősebb szólalt meg. Bemutatkozott, hogy ő a helybeli zárdának a főnöke, asszonya.- Szigorú apró szeméivel, a szemüvege mögöl figyelve csak ennyit mondott;

- Az osztályparancsnok úrral szeretnénk beszélni !-

- Foglaljenek helyet.--Mindjárt jelentem az alezredes úrnak !-

Már siettem is osztályparancsnokom irodájába s jelentettem, hogy három komoly korban lévő apáca óhajtaná vele beszélni.

Az apácák bementek, én meg visszamentem a saját irodámba. Alig ültem le, Czeglédi törzserőrmester már jött is értem.-Az alezredes úr hivatja a főhadnagy urat.-

Már benn is voltam. A három apáca a sarokban, az ablak melletti börgarniturán ült feszengve, míg osztályparancsnokom íróasztala előtt állt velük szemben.

Belépve az irodába így szolt hozzám osztályparancsnokom;-

-Tud a főhadnagy úr erről, hogy Lantos őrmester meg akar nősülni ?-

- Igen. - volt a válaszom.

- Arról is tud, hogy egy apácát akar feleségül venni ?

- Igen.-volt ismét a válaszom.

Majd folytattam, hogy a kérvényt már meg is szerkesztette s a napokban fogja azt beadni.

Osztályparancsnokom rólam a három apácára vetette tekintetét. A három apáca pedig engemvett tűz alá szeméivel. Egy rövid kis csend következett.

Majd a zárda főnöke asszonya így szolt kissé kérő hangon;

- Alezredes úr! Legyen szives bírja rá az őrmestert, hogy tegyen le erről a szándékáról!!.- Nem szeretnénk Mária nővért elvesziteni.- Meg kezdett még egyéb indokokat is felhozni.

Parancsnokom türelmesen hallgatta végig, míg a főnöke asszony befejezte a mondokáját és csak ennyit mondott;

-Sajnálom ! - Asszonyom,- de én ilyen parancsot nem adhatok beosztottjeimnek, alárendeltjeimnek !-

Ismét kiséteties néma csend következett. Majd osztályparancsnokom ismét megszólalt;

- Beszéljenek Lantos őrmesterrel magával !-majd felém fordulva így szolt;

-Főhadnagy úr ! hívja be Lantost!-

Pár pillanat múlva Lantos már ott állott az osztályparancsnoka előtt. Belém tőle pedig az apácák ültek várakozó tekintettel. Lantosnak szemei csillogtak, kis lézpirosság festette meg az arcát. Úgy állott ott, mint egy bronzból készült szobor, melyet az Uristen jókedvében faragott. Feketekis beűszte huncutúl lapult meg a szája felett. Várt.- Az alezredes úr kissé összehústa szemöldökét/s kérdezte;

- Ide figyeljen Lantos !Maga komolyan határozta el magát erre,

hogy egy apácát vegyek el feleségül ?-

- Igenis!- alezredes úr !--volt s rövid katonás válasza/

- Mária nővért szeretem, - ő is szeret engem. Ut feleségül akarom venni. Ezt az elhatározásomat nem másítom meg.-

Az alezredes úr tekintetét Lentosról az apácák felé fordította, majd így folytatta;

- Hallották kedves nővérek ! Szeretik egymást. En ebben az esetben nem tehetek semmit !- Végeztem ! Lentos őrmester !-

Ő erre kemény fordulattal hagyta el az irodát, diadalmasan, mint győztes hadvezér.- A három apáca pedig szótlenül állt fel, majd leverten búcsuzott el parancsnomtól s tőlem.

..... Másfél év múlva épen a tisztietkezőből jöttem lefelé s vettem az utamat a Horthy téren keresztül. A park sétányán Lentos őrmester és a felesége jött velem szemben. Az anya gyerekkocsit tolt.- "ozzájuk érve megálltam. Egy vesgyűrű nagy barna szemű gyerek mosolygott a kocs mélyén.

- A trónörökös ?- kérdeztem.-

- Igenis.- felelt az apa;

- ifju Lentos József.-

Majd boldogan nézett felesége Mária szemébe. Látszott mindkettőjükön hogy nagyon boldogok.-

/ 1965./

..... 00000 .....

H Í V E N , \*

B E C S Ű L E T T E L , \*

V I T É Z Ű L !

En annak a csendőr dokumentum filmnek a címe, amit 1997 február 14.-én a 117. CSENDŐRNAPON láthattunk a venicei Magyar Házban.

Nagy érdeklődéssel vártuk a filmet, hisz erre egy pár évvel ezelőtt a terv Dr. Szakály Sándor hadtörténész fejében született meg.

1945 óta a kommunista újságok, könyvek, színdarabok, filmek csak legrosszabbakat sajkózta az otthoni magyarok fejébe, hogy a volt M. Kir. Csendőrség az elmúlt 64 év alatt csak rosszat csinált és annak tagjai egytől-egyig mind megrögzött bűnösök voltak. Ez az egymosás meg is tette a hatását, mert igen sokan- különösen a felnövő új nemzedék- hitelt adott ennek a vörös, gonosz mákonynek. Aki pedig még a múltból másfajta emléket őrzött, az felve a kommunista bosszútól nem is merte megmondani az igazi véleményét. Ki is mert volna a csendőrök pártjára állni ?

A filmet Tölgyesi Ágnes filmrendező és munkatársai fáradtságos munkával állította össze, A két és fél órás film, ami két részből áll,- így tudja bemutatni a nézőnek a volt M. Kir. Csendőrség igazi, hamisítatlan arcát.

Már tartott Floridában a Rendvédelmi Konferencia, amikor megjött a telefonhír Magyarországról, hogy a csendőr dokumentum filmet február 9.-én mutatták be Budepesten. A jelenlévő nézők a legmagyobb elismeréssel adóztak a látottak felett. Ezt kifejezésre is jutatták a film befejezése után.

Valóban, a filmrendező és munkatársai nagy munkát végeztek. A kamera előtt volt csendőrtisztek és - altisztek jelentek meg, hogy a Csendőrség múltjáról igaziképet fessenek, annak értékes szolgálatáról adjanak szakszerű felvilágosítást, hogy az 50 éves mocskolódo hazug pro-

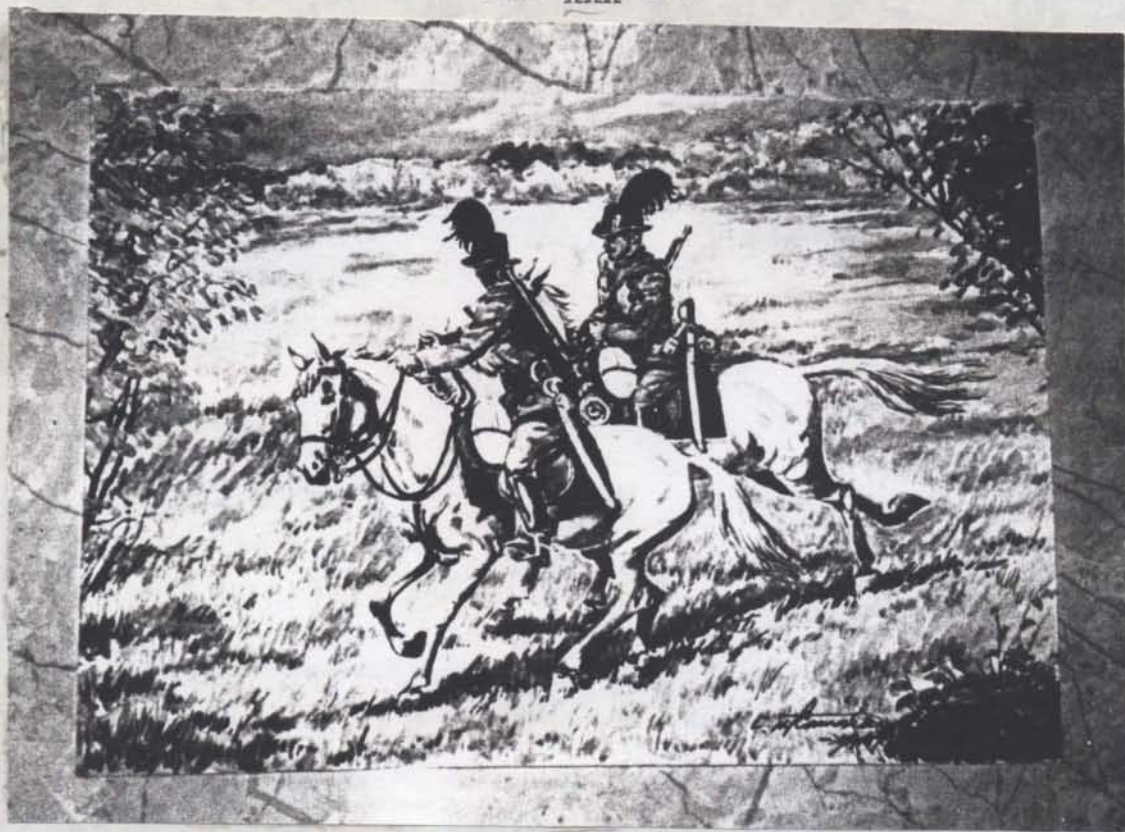


pagandát le döntsek. Annak a Testületnek még ma élő tagjai jelentek meg a filmen, akik még mindig tudtak olyat mondani, ami az elferdített hazugságokat megcáfolta. Igen a csendőrök, esküjükhöz hiven, a szolgálati, szabályzatok, és utasítások alapján teljesítették szolgálatukat, csak a bűnözők néztek ferde szemmel a csendőrökre, az igazi jó magyarok elismerték szoknak igen nehéz szolgálatát. Hatvannégy évet irtak így bele a magyar történelembe.

Jó volt látni a filmen egy pár hadifogoly és börtöntársamat is; a humorból soha ki nem fogyó földimot; Bugarin-Horváth Palit vitéz Komoróday Palit, Lám Bélát, egykori cellatársamat, Fráter Jancsit a kezincbarcikai hírhedt pincebörtön egyik " törzslakóját". Ezek a bajtársaim sok-sok szomorú emléket is felébresztettek bennem, de mindig arra gondoltam, hogy ezek keményen állták a sarat s nem lehetett őket soha sem megrendíteni. Nyakosa magyarságukban s csendőr esküjükhöz a legnehezebb körülmények között is hűek maradtak.

- A vasat is a tűzben edzik acéllá .-

=== XXX ===



Bajtársi hírek .....

Társadalmi események .....

- ~~XXXX~~ -

A sárosotai KOSSUTH KLUB 1997, január 19.-én tartotta meg az évi tisztújító közgyűlést.

Elnök; Dr. Csizinszky Sándor, egyetemi tanár, alelnökök; Dr. Kisvarsányiné Bognár Eva, vitéz Barancki Tamáska Endre, titkár; Dr. Csizinszky Sándorné- Agnes, pénztáros; Szalay Tihor, igazgatósági tagok; Bazán Mária, Fésűs Erzsébet, Dr. Kisvarsányi Géza, dr. Radnay Pálné-Eva.

.....

Hungarian - American Cultural Association Inc.

# Kossuth Club



"Never consider an immigrant to become a loyal American citizen, unless he retains his love for his motherland."

Abraham Lincoln

## M E G H I V Ó

1997 Március 8-án, Szombaton Délután 1/3-kor (2:30 p.m.)

A Gulf Gate Könyvtár Nagytermében  
7112 Curtiss Avenue, Sarasota

Vitéz Nemes Baranchi Tamáska Endre  
de genere Szalók

A Szent Lázár Lovagrend  
Magyar Nagyperjelségének  
Heraldikusa és Genealógusa

HERALDIKA DIÓHÉJBAN--MAGYAR SZEMSZÖGBŐL



cimmel tart előadást  
a Kossuth Szabadegyetem Előadássorozata Keretében

Minden érdeklődőt szeretettel várunk. Önkéntes adományokat a  
Tanulmányi Alapra köszönettel elfogadunk.

\*\*\*\*\*

A március 15.-i ünnepséget a KOSSUTH KLUB a Betőfi Körrel együtt rendezte meg március 16.-án a venicei Magyar Házban. Előtte ökumenikus Istentisztelet volt, ahol Ft. Dr. Szépe László és Nt. Bodor László lelkészek végezték az ünnepi szolgálatot. Utána ebéd következett, amelyen kb. 300-an vettek részt.-

Március 22.-én délután a Kossuth Klub Vezetősége ismerkedési délutánt- uzsonnával egybekötve- rendezett az új Klub tagok számára a W. sh- pering Sand Condominium klub termében. Ez alkalommal állította ki művészi munkáit-/festményeket, szobrok, ékszerek s kerámiai tárgyak-/ Dr. Tóth Sándor fogorvos, klubtársunk.-



## SARASOTAI MAGYAR KERESZTYÉN EGYZHÁZ

## MAGYAR CHRISTIAN CHURCH OF SARASOTA

1997, február 2.-én Istentisztelet után tartotta meg évi tisztújító gyűlését, amelyet Nt. Bodor Péter- Pál ref. esperes, az egyház lelkesze vezetett le.- Egyházi gondok; vitéz Baranchi Tamáska Endre, gondok h. Dr. Káli Sándorné- Ilona, pénztáros; Dr. Vajda Sándorné- Ibolya,



titkár-jegyző és orgonista; Nt. Bodor Lászlóné, Albinke, presbiterek;  
Dr. Boros Lajosné- Ilona, Horváth Helén, Kiss Edith, Nagy Kálmán,  
Papp Éva, Papp Gábor, Zabava Ferenc és Zabava Mária.-  
fevételek a Csendőrségről; .... \*\*\*\*\* .....



Megjelent csendőrök; b-j-ba  
Dr. Kara László, vitéz  
Béranchi Tamáska Endre,  
Görgey Kálmán, vitéz Kiss  
Gábor, Dr. André László,  
Simon Ferenc és Szabó Gyula.

vitéz Béranchi Tamáska  
Endre átveszi a M.K.r.  
Csendőrség ÉRDEMKERESZT-  
jét.



A csendőrségi beszámolókat, amely a FBH 3. és 4. valamint a 8. és 9. oldalán található Papp Gábor barátunk és bejárásunk leadta az INTER-NET-en keresztül és azt négy magyarországi újság vette át.

Surján László v. miniszter a KDNP elnöke pedig az Interneten keresztül gratulált is.

.....

Az idei Csendőrségi Szerepéről vitéz Barancki Tamáska Endre v. MKCsBK vezető megkapta a M.Kir. Csendőrség ERDEMKERESZT-jét, valamint Dr. Kuli Sándor v.m.kir. csendőrszázados özvegye Ilona az MKCsBK jelvényét, mint "viszteletbeli csendőr."

.....

Magyarországon megjelent újságcikk.

## ÚJ MAGYARORSZÁG: 2/14/97 Csendőrök

Láttam egy filmet vasárnap este a moziban, hazáról, tisztességről, rendről és emberi tartásról szólt, az volt a címe: Híven, becsülettel, vitézül! Tölgyesi Ágnes filmszemléls alkotása a magyar királyi csendőrség történetéről szólt – vagyis hát ne nagyon tessék keresni mostanában a műsorfüzetekben, kilencvennyolc tavaszáig aligha fogják vetíteni.

Fogalmazhatnék a visszajáról is: vasárnap este olyan filmet láttam magyar moziban, amelyben nem zsaru és gengszter lótte egymást Harlem külvárosában, nem volt benne autós üldözés, nagy keblű szőke hölgy, ballonkabátos felügyelő, borostás, rágógumizó nepper, felhőkarcoló és happy end.

Olyan filmet mutattak be Magyarországon, amely a magyar történelem egy fél évszázadon át lefüggönyözött korszakáról szól.

Idézek (egykori csendőr főhadnagy mondja): „Minden törvénytelenségének a végére jártunk, addig kerestük a tettest, addig jártunk a bűn nyomában, míg utol nem értük. Száz esetből kilencvenszer nyakon csíptük a tettest”. „Tekintélyünk volt, nem hatalmunk – mondja egy másik. – Hatalmunk már csak azért sem lehetett, mert a csendőr minden egyes intézkedését pontosan körülhatárolta a szolgálati szabályzat, azt megszegni főbenjáró bűn volt. Az eljáró csendőrnek tökéletesen ismernie kellett a vonatkozó jogot. Ha kikerülte, hatáskörét túllépte, kemény büntetés várt rá... Éppen a jogszerűség és a következetesség volt az, ami tekintélyt adott a csendőrnek”.

Egyenes tartású, ősz hajú egykori csendőrtisztek néztek le a vászonzóról. Olyan emberek, akiknek szájára fél évszázadon át lakatot rakott a szocialista nyilvánosság. Jó volt hallani őket.

Ma, február tizennegyedikén ünnepelték a csendőrség napját.

Pihál György



### Érdem - Kereszt.

A volt m.kir. csendőr...  
Közösség...  
Évfordul...  
a...  
mu...

Barancki Tamáska Endre ak.v. m.kir. csendőr

a M.Kir. csendőrség ERDEMKERESZTJÉT adományozza

Bp. 1995. December 31-én.

1987/3. sz. é. v.

vitéz Kuli Sándor  
Központi Vezető.

1881 1945



Híven!  
Becsülettel  
Vitézül!



B e t e g s é g e k ;

K ö r h á z .

Beteg bajtársainkról és hozzátartozóinkról mindkét seregcsai Magyar Egyház meg szokott külön is emlékezni.

A FBH szerkesztősége beteg,-vagy lábadozó bajtársainknak minél hamarabbi teljes felgyógyulást kíván.

.....  
"Amelyik kutya ugat, nem harap\*" mondja a magyar közmondás, hát én ezt most megváltoztatom, "Van kutya amelyik ugat és harap is. - Január 20.-én a reggeli órákban a szokásos gyeloglásomat tettem meg itt a környékbeli utcákban. Egy kis fehér kutya kirohant az egyik telekről s ugatva követett, majd felugrott és hátulról a combomba harapott. A második harapást úgy tudtam elhárítani, hogy felkaptam egy husángot s azzal zavartam el a kis mérges jószágot vissza a házhoz. Persze utána kórházba, kivizsgálásra s oltásra. Szerencsére a kutya nem volt vezetett s a biztosító kifizette a kórházi és orvosi számlákat ; tanulság,-hogymég az ugató kutyától is óvakodni kell;Cave canem !-

+ H a l á l o z á s ; +



Mély fájdalommal, de az Ur Isten akaratában megnyugodva jelentjük, hogy

# NagyTóti és Voldorf-Dombosi APÁTHY LÁSZLÓ

volt m. kir. tüzér főhadnagy

\*1918 szept.28, Segesvár, Magyarország -- +1996 dec.21, Sarasota, Florida USA

78 éves korában - rövid szenvedés után - vissza adta nemes lelkét Teremtőjének dec 21-én hajnali 5 órakor Sarasotában.

Felejtetetlen halottunk hamvasztás utáni bucsuztatása 1996 dec. 28, d.u. 3 órakor a "The Church of the Cross" templomban lesz a Magyar Református Egyház szertartása szerint.  
Cím: 3005 S. Tuttle Ave., Sarasota, Florida USA.

S Z Ü T S P Á L

OKL. GÉPÉSZMÉRNÖK, TART, M. KIR. HIDÁSZ FŐHADNAGY

a sarasotai Kossuth Klub több éven áti-elnöke, rövid szenvedés után 1997, március 4.-én Sarasota, Floridában 77 éves korában elhunyt.

+ B é k e p o r a i r a ! +



n e m e s

Z Á H O N Y I A R Z É N - J Ó Z S E F

v.m.kir. csendőrszázados

Szent László lovag, a Hadseregvezénylés és Béké-  
Kormányozói Díj Díjazott, a Szent László  
Lovakereszt, stb. tulajdonosa, v. Szent László  
Tisztségviselő, - 1997, március 17.-én Clearwater,  
Floridában 80 éves korában elhunyt.

+ Egy csendőrrrel több a Hadsereg Utján +  
Isten Veled !



Körösszegi és Adorjáni

gróf C S Á K Y T A M Á S - P Á L

okl. mérnök

az International Investment Corp. igazgatója,  
stb.-Venice, Floridában 1997, március 16.-án  
62 éves korában hirtelen elhunyt.

+ B é k e p o r a i r a ! +

\*) Tamás még résztvett a március 8.-án megtartott Szabad Egyetem-i heraldikai előadásomon, ahol megbeszéltük, hogy család-történetének családi lezárásának összeállításában segíteni fogok neki. -



Sorszám:056

# Báli belépőjegy

a Vitézi Rend 1997. január 31-én pénteken  
20.00 órakor kezdődő díszvacsorájára  
és báljára.

**Helye:** a Magyar Honvédség Művelődési Háza "Stefánia palota" helyiségei.  
Bejárat: Budapest XIV., Zichy G. u. 6.

**Házigazda:** dr.v.Bercsényi Miklós országos törzskapitány  
**Főrendező:** dr.v.Rédey Béla Budapest törzskapitánya  
**Rendezők:** a budapesti törzskapitány tisztségviselői

**Megjelenés:** **Hölgyek:** estélyi ruha  
**Urak:** társasági, szmoking, sötét ruha

**Érvényes:**  
Egy személy részére

Sok viznek kellett lefolyni a Dunán, hogy Budapesten újra Vitézi Bált tartsassanak.-

Az itt látható belépő jegyet egyik Rendtársunk küldte ki, aki részt vett a bálon.

Fővédnökök voltak; vitéz József-Árpád kir. herceg a Vitézi Rend Nagymestere, és Fodor István a HM államtitkára. Védnökök; vitéz Madóczy Antal ny.ezds.a VR. Főkapitánya, vitéz Hellebronth Gusztáv ny. őrgy. a VR. h. Főkapitánya, vitéz Breznay Péter ny. ezds. a VR. ügyv. törzs-

kapitánya, Dr. Holló József vezérőrnagy, a MH. parancsnok h. és Szegedi Ferenc Budapest XI. ker. polgármestere.-

\*\*\*\*\*

## "Hazáért Érdemkereszt"

"...annak a hazafias és áldozatos magatartásának elismeréséül, melyet a Magyar Haza védelmében tanúsított és amelyért üldöztetést szenvedett."

AZ

ÉRDEMKERESZT

KICSINYÍTETT

MÁSA



## VIZSGÁLJÁK FELÜL A MAGYAR-SZLOVÁK ALAPSZERZŐDÉST!



A Magyarok Világszövetsége elnöksége a februári ülésen megdöbbenve hallgatta meg Dobos László, a Kárpát-medence Régió elnökének beszámolóját a szlovákiai magyarok egyre romló helyzetéről. A nyelvtörvény és más intézkedések a magyar lakosság megfélemlítését és kisebbségi jogainak korlátozását eredményezték, amely komoly aggodalomra ad okot a szlovákiai magyarok nemzeti identitásának megőrzését illetően. A Világszövetség elnöksége egyhangú határozatban fordult a Magyar Köztársaság kormányához, hogy kezdeményezze a magyar-szlovák alapszerződés felülvizsgálását, annak szlovák részről való betartása ügyében.

/MVSZ-Tájékoztatató /

Napirend előtt Szalay Gabor (SZDSZ) partja nevében arra kerte az FKGP-t, hogy szoltsa fel tavazasra G. Nagyne Maczo Agnest, az Országgyules ksigazda alelnoket. Maczo Agnes ugyanis a mult heten egy parlamenti vitaban Rakosi Matyast Roth Manokent emlegette, s ezzel a kepviselo szerint az alelnok asszony a politikai antiszemitizmus ingovanyos talajara tevedett. Szalay ugy velte, hogy a kommunista diktator eredeti nevenek helytelen idezese kifejezetten Rakosi zsidó szarmazasara valo felreerthetetlen utalas volt. A nemzet keserveit pedig egy kisebbséggel osszefuggesbe hozni se nem civilizalt, se nem demokrata szokas. Az SZDSZ frakcio nevében Peto Ivan levelben szolitotta fel Torgyan Jozsefet, hogy hivja vissza Maczo Agnest. Szalay felszolasara reagalva Torgyan kijelentette: Rakosi Matyas tobbszor is megsertette az egész magyar nepet. Az FKGP nem teljesiti annak az SZDSZ-nek a kereset, amely mar a parlamenti ciklus elejen sem akart hozzájárulni Maczo Agnes alelnokke valasztasahoz. Gellert Kis Gabor, a parlament emberi jogi bizottsaganak MSZP-s elnoke kozolte: az ugyet az altala vezetett bizottsag is megvizsgálja. Szerinte a tortenek utan Maczo Agnesnek nincs helye a hazban. Jeszenszky Geza (MDNP) egyetertett Szalay Gabor felszolasaval. Elmondta: Rakosi Matyast nem a szarmazasaert, hanem a tetteiert kell elitelni. Maczo Agnes csak annyit mondott: provokaciokra nem kivan valaszolni (Magyar Hirlap: Az SZDSZ... 4.o.).

Torgyan Jozsef, az FKGP elnoke tegnap nyilt levelet kuldott Szekeres Imrehez, az MSZP frakciovezetojehez, amelyben oromet fejezte ki, hogy a szocialista politikus kesz vele kozonseg előtt kozos vitat folytatni. Az FKGP elnoke ennek helyszineul az MSZP-frakciovezeto valasztokorzeteben levo legnagyobb telepulest ajanlja, s egyuttal kozli: a vitahelyszin felszerelésenek es hangositasanak koltsegit az FKGP otven szazalekban vállalja (Magyar Hirlap: Torgyan... 4.o.).

Éppen kapóra jött ez az Interneten kapott hír, amit március 30-án éppen Húsvét napján kaptam kézhez.

U.i. Dr. Jeszenszky- "Ukrán" Géza v. miniszter, orsz.gyűlési képviselő április 5.-én a sárosi magyarok előtt akar beszélni.- "Rendszerváltás volt, van és lesz Magyarország." címmel.

Tavaly voltam Kárpát-alján október hónapban s ott módomban volt magyarokkal beszélni. Hát Jeszenszkyt csak úgy emlegetik, mint aki eladta a Kárpátaljai magyarokat.

Most ime újra kimutatta a fogafehérjét.-Mit is lehetne ettől az ember-től várni?-

Értékes csomagot hozott a posta számomra Húsvét hétfőjén A HUNGARIAN MONTHLY/ Amerikai Magyar Újság / Szerkesztőjétől kaptam az 1997 áprilisi számból négy példányt.

A 18 és 19. oldalán két csendőrvonatközlésű cikket közölt le. Az egyik a "FILM A CSENDŐRSEGÉRŐL". A beszámolót Pihél György írta a Magyar Forum-ban, amit a AMU átvett. A másik pedig a FBH szerkesztőjének cikke ezzel a címmel "CSENDŐRNAP FLORIDÁBAN!"

Köszönjük az Amerikai Magyar Újságnak, hogy mindkét cikknek helyt adott.

Egyébként ez az újság má már a XXXIII évfolyamában jár s kiváló írói gárdájá elsőrendű cikkeket ír bele.

"Egyon tetszett nekem az egyik oldalának eljén lévő mondat;

"...csak úgy maradhatunk hívek Magyarországhoz, ha soha és sehol még közvetve sem igazoljuk a gyilkosokat!"



B o r d a l .

Már régebben kaptam egyik unokatestvéremtől 7 skó Edesapámnak kereszt-  
 fia is volt-egy levélke töredékét. Abban egy "bordál" volt kottával együtt.  
 Ugy gondoltam, ha beleteszem a lapomba úgy valahol arról marad majd  
 egy példány s hátha a kedői utódok még énekelni is fogják.  
 Ime itt alant a levéltöredék és utána "bordál" és kottája; / Néhai Edes-  
 apám kezeirésével. /

Mert már emy időben is megérted a mindig-teli bord-üveg igaz  
 történetjét. Csak az a kár, hogy most már a köbcenti telekkel  
 tartunk, melyek hasonló zöldség nem kívánok.

Ellentétben ráeszméltem, hogy ilyen korraantató lümpolás-  
 hoz illelnek valami bor-nóta is. Elővettem hát a colostót a ves-  
 serek kinniréséhez és egy pár tölte-től elvájsza után kiismattam  
 a következő bortörő dalt:

Aréit, hogy a bort megiszom,  
 Ne mondjátok vin koshelynek.  
 Mert, akik a bort szeretik,  
 Jó emberek még lehetnek.  
 Magyar ember bort iszik,  
 Akár vigaszt, akár sír:  
 Tudja mind az élet,  
 De írök a sör.  
 Bort ido hát a kupába,  
 Nincs párja a hegy lavenek.

Terménetesen nemcsak a süveg van meg, de a szótás is. A

I. sor quinttel feljelt.

lásd I. sort.

Most már csak egy liter "Gyöngyös-visontai" bor kell- ez volt Edesapám  
 kedvenc bora, no meg legalább három "füstös" a hegedűvel, hogy a bordál  
 alá is legyen egy kissé festve,-

-In vino veritas .-



# JOHANNITERORDEN

BALLEY BRANDENBURG

OF THE KNIGHTLY ORDER OF ST. JOHN OF THE HOSPITAL AT JERUSALEM  
THE COORDINATOR FOR THE GREATER WASHINGTON, D.C. AREA

March 4, 1997

Dear Confrère, Dear Friend:

The Subcommanderies in North America take pleasure in inviting you to this year's

## SPRING CONVOCATION

OF THE  
JOHANNITER IN THE UNITED STATES  
AND  
THE ANNUAL MEMBERSHIP MEETING

OF THE  
JOHANNITER AID ASSOCIATION IN NORTH AMERICA, INC.  
AND THE  
JOHANNITER HILFSGEMEINSCHAFT, INC. WASHINGTON

Under the patronage of :

HANS DIETER VON SALMUTH  
Commander of the Bailiwick

WHERE & WHEN:

BALTIMORE, MARYLAND /1997, április 18. és 19./

.....  
1996, október 5.-én a milánói St. Mary of Passion templomban megtörtént a Katonai és Ispóteályos Szent László Rend új Nagymesterének -SAR. Le Prince Don Francisco de Borbon y Escasany Duc de Seville- beiktatása.-

AZ új magyar tartományi Nagyprior Dr. Novius és a prior Dr. Búzány Tibor.

-----  
Elkészült a Szent László Társaság/ 1861/ és Rend új rendi Szabályzata, mely 1997, jan. 1.-el lépett életbe. A lovagoknak az illetékes Széktartók fogják kiküldeni a nevükre szóló példányt.

NB. a FBH szerkesztője, aki a Nagy Képtalannak tagja, 1997 év elején megkapta a "Tiszteletbeli Törzsszéktartói" címet.

... XXII ...

### Részletek levelekből:

/ Budapestről/ Tulajdonképpen irigyellek titeket, hogy ott a távolban milyen intenzív baráti, bajtársi kapcsolatokat tartorok fenn, "sok érdekes emberrel találkoztok és époltjátok a magyar hagyományokat. ...

... "Az itteni helyzet egyébként is meglehetősen lehangoló, azt hiszem felesleges erről írnom, Te ott tisztábban látod az itteni eseményeket. Remélem idén is vállalkozol az utazásra és akkor végre kibeszélhetjük magunkat..."

... "Gyömböröl/ .. ? A seját kerpötlésöm sehol sem áll. Átverték, be-  
csaptak. Lehet, hogy az élm hatására göbcz-nek fogok írni. Nekí csak  
a Reesk számít, Kazincbarcikéről nem is tud."....

.....

A FLORIDAI BAJTARSIIHIRADÓ-nak ezek a száméval megkezdtém a XV.  
évfolyamot.-

Felteszem a kérdést kedves olvasóimnak, hogy folytassam -e a to-  
vábbi szerkesztést? Vagy pedig ezzel a számmal búcsúzzak el olvasó-  
imtól, megköszönke kinek- kinek a segítségét, amellyel lehetővé tet-  
ték, hogy elérkezhessek a tizenötödik' évig.

Ha egy pár sort írok ebben az ügyben, örömmel fogom venni.

Ha pedig valaki nem ír, azt nemleges szervezetnek fogom venni.

A FBH 45-50 példányban készül, illetve készítem el. Ebből megy  
az USA-ba, Kanadába, Németországba, Ausztriába, Magyarországra, a Felvi  
dekre/ Szlovákia/ Kárpátaljára/ Ukrajna/. Ausztráliába és Új Zeeland-  
ra. Több helyen kövözik, de van ország, ahol sokszorosítják s úgy adják  
tovább.

EZ a példány lezárva; 1997, március 30-én Húsvét napján.

Önkéntes adományok aFBH-ré; 1996-ban S.L. \$ 3.00, és LTE \$ 10.00,  
1997-ben ; B.M.A. \$ 15.00. Dr. v. KS-ne \$ 15.00

AZ önkéntes adományokat a szerkesztőség köszöni.-

.....

Nyugodtan írhatom,, hogy a pénztár nagyon lespadt, s így ezt a  
számot már úgy tudtam elkészíteni, hogy a kiadás felét a magam zsebéből  
pótoltam.

... 00000 ...



Nem indiai tigris vadászaton készült  
a baloldali kép. hanem a "miniatúr" Ki-  
nében. Ez pedig egész közel van Orlan-  
dóhoz. Egy 86 acres területen van fel-  
építve s Kinának legfontosabb érdekes-  
ségei vannak ott elhelyezve. Részint  
teljes negységben, részint kicsinyben.  
A színházi előadása pedig felejthe-  
tetlen; Akrobaták, zenészek, művé-  
szek, táncosok stb.

Március 11.-én egy teljes napot  
töltöttem ott, de még így sem tudtam  
mindent megnézni. Erdemes odamenni.

Persze vannak állatok is, mint itt  
látható. Vadászni tilos !!!

.....

Lepzárta után értesültem, hogy özv.  
vitéz Galocsy Szpédné két héttig bete-  
gesledett. Most már elhagyta a nursing  
homet.

Hasonlóképpen Balogné Marssó Ágnes  
is, de már/ö is jobban van. Mindketö-  
jüknek gyors felerosodést kíván a  
Szerkesztö..

Öjmem;

Endre v. Tamáska de Berench  
2621 Woodgate Lane  
Sarasota, FL 34231, USA.

... XXX ...

